



## QORTI ČIVILI - PRIM'AWLA

Onor. Imħallef Dr. Giovanni M Grixti LL.M., LL.D.

Rikors Nru: 83/2022 GG

**Mario Ellul detentur tal-karta tal-identita' numru 479464M u Christine Ellul detentrici tal-karta tal-identita' numru 429270M, ta' Il-Kukkanja, Triq ic-Cimiterju, Haz Zabbar**

vs.

**Grandmasters Properties Ltd (C48145) ta'  
No. 1, Auberge San Anton Block B, Old  
Railway Street, Hal Balzan, Malta**

**Kawza Numru: 10**

Illum 26 ta' Settembru 2024

**Il-Qorti,**

Rat ir-Rikors mahluf tal-konjugi Ellul ipprezentat quddiem din il-Qorti diversament preseduta fl-1 ta' Frar, 2022 bis-segwenti premessi u talbiet:

Illi l-esponenti jagħmlu riferenza għall-iskrittura *ossia* l-konvenju datat it-tlieta (3) ta' April tas-sena elfejn u dsatax (2019), permezz ta' liema is-soċċjeta ntimata promettiet u obbligat ruħha li tbiegħ u titrasferixxi l-garaxx bin-numru sitta u sebghin (76), li jifforma parti mill-kumpless imsejjaħ ‘The Muses Residences’, fi Triq John Delia, Haż-Żabbar, liberu u frank, bid-drittijiet u l-pertinenzi kollha tiegħu, kopja annessa u mmarkata bħala DOK A;

Illi dan kollu għall-prezz totali ta' ħamsa u tletin elf Ewro (€35,000) u taħt il-pattijiet u l-kundizzjonijiet stipulati fl-istess konvenju hawn fuq msemmi u l-estensjonijiet sussegwenti li saru, estensjoni annessa u mmarkata bħala DOK B;

Illi qabel l-iskadenza tal-imsemmi konvenju, l-esponenti permezz ta' ittra ġudizzjarja numru 5394/2021, annessa u mmarkata bħala DOK C, interpellaw lil intimati sabiex jersqu għal att finali, iżda l-intimati baqgħu inadempjenti;

Illi għalhekk l-esponenti ma ggħadomx triq oħra għajr li jintavolaw ir-rikors odjern bilgħan li jikkistringu lill-intimati ħalli jersqu gall-att finali tat-trasferiment ta' l-imsemmi shem fil-fond hawn fuq imsemmi u dana skont il-pattijiet u kundizzjonijiet li intrabtu u obbligaw ruħhom bihom l-intimati fl-imsemmi konvenju;

Illi għalhekk kellha ssir din il-kawża;

Għaldaqstant, għar-ragunijiet suindikati, r-rikorrenti umilment jitkolli li din l-Onorabbli Qorti jogħġgobha:

- A. Tiddikjara li l-konvenuti huma obbligati li jbiegħu, jassenjaw u jittrasferixxu lir-rikorrenti l-garaxx bin-numru sitta u sebghin (76),

- li jifforna parti mill-kumpless imsejjah ‘*The Muses Residences*’, fi Triq John Delia, Haż-Żabbar, liberu u frank, bid-drittijiet u l-pertinenzi kollha tiegħu, taħt il- **il-pattijiet u kundizzjonijiet li intrabtu u obbligaw ruħhom bihom l-intimati fl-imsemmi konvenju;**
- B. Tikkundanna lill-kovenuti sabiex fi żmien qasir u perentorju li jiġi liljom prefiss min din l-Onorabbi Qorti jaddivjenu għall-pubblikazzjoni tal-kuntratt relativ tat-trasferiment minnhom favur ir-rikorrenti;
- C. Tinnomina Nutar sabiex juppublika l-kuntratt relativ u kuraturi sabiex jirrappreżentaw l-eventwali kontumaċja fuq l-istess kuntratt u dana taħt dawk il-provvedimenti li din l-istess Qorti jogħġogħba timponi;
- D. Tiffissa l-post, l-jum u l-hin għal-pubblikazzjoni tal-kuntratt fuq imsemmi.

Bl-imghax legali u bl-ispejjez, kontra l-intimati li minn issa huma ngunti għas-subizzjoni.

Rat ir-Risposta mahluka tas-socjeta’ Grandmasters Properties Ltd ipprezentata quddiem din il-Qorti diversament preseduta fl-4 ta’ Marzu, 2022 bis-segwenti eccezzjonijiet :

1. Illi s-socjeta konvenuta hija pprojbita legalment mill-tifirma l-kuntratt finali kif mitlub in vista tal-fatt li whud mill-propretarji tal-istess Blokka fejn jinsab il-garage de quo hargu

hargu hrug ta' Inibizzjoni kontra l-istess socjeta liema mandate igib in-numru 1374/18 AE.

2. Illi mill-atti tal-istess mandate u atti sussegwenti u konnessi ghall-istess għandu jirrizulta li s-socjeta konvenuta għamlet tentattivi gudizzjarji sabiex tali mandate ma jibqax jolqot propretajiet fejn kien hemm gia konvenji pendent bhal dan in kwistjoni pero ma kellhiex esitu posittiv.
3. Illi għalhekk ma għandha tbghati ebda spejjes tal-prezenti procedure partikolarment meta tqis li kull ma kellhom jagħmlu l-atturi fic-cirkostanzi kien li jitkolbu estenżjoni tal-istess konvenju sakemm jibqa' in vigore l-imsemmi mandat.
4. B'riserva li jitressqu risposti ulterjuri jekk ikun il-kaz.

**Fatti :**

Il-fatti ta' dan il-kaz huma li s-socjeta' konvenuta kienet dahlet f'weġħda li tbigh lill-atturi li da parti tagħhom weghdu li jixtru garage formanti parti minn blokka appartamenti. L-att finali ma setghax ikun ippublikat minhabba li skond is-socjeta' konvenuta' dan huwa kolpit b'effetti ta' mandat ta' inbizzjoni mahrug minn terzi u wara diversi tigdid tal-weġħda principali, l-istess socjeta' ddecidiet li ma tibqax testendi l-konvenju. Konsegwentement l-atturi intavolaw ittra ufficċjali kontra s-socjeta' konvenuta sabiex jitkolbuha taddivjeni ghall-att finali u wara dan pprocediet bil-kawza odjerna ;

## **Provi :**

Illi l-provi mressqa miz-zewg partijiet u li ma jehtiegu ebda dibattitu dwarhom huma s-sgwenti :

Fit-3 t'April, 2019, l-partijiet dahlu f'weghda (konvenju)<sup>1</sup> ghall-bejgh u xiri ta' « *garage bin-numru stradali sitta u sebghin (76) Triq John Delia, liema Triq Tizbokka ghal Triq ic-Cimiterju, Zabbar, dan il-garage sottopost ghall-beni tal-aventi kawza tal-kumpanija venditrici, liberu u frank, bid-drittijiet u pertinenzi kollha tieghu.* Dan il-Garage jifforma parti mill-kumpless *The Muses Residences* » u dan versu l-prezz ta' €35,000 u kondizzjonijiet fosthom li « *Din il-proprieteta' ser tinbiegh minghajr ebda dejn u/jew ipoteka, hielsa mnn kull xorta ta' dritt favur terzi, inkluz ta' kirja, kielsa minnkull xorta ta' litigazzjoni u minghajr ebda requistion order* »<sup>2</sup>;

Dan il-konvenju kien validu sat-3 t'April, 2020 bl-ahhar estensjoni tieghu valida sat 30 ta' Jannar, 2022;<sup>3</sup>

L-atturi jghidu illi kienu verbalment awtorizzati jaghmlu xogholijiet ta' tkomplija f'dan il-garage sabiex ikunu jistghu juzawh sakemm isir l-att finali tant illi ghamlu nefqa ta' elf u ħamsa u sittin elf ewro u tmenin ċenteżmu (€1,065.80) li kienet tinkludi bieb u dan ghaliex kienu assigurati li l-att ta' trasferiment kelli jsir fi zmien vicin ;

---

<sup>1</sup> Skrittura a fol 6 tal-atti processwali konfermata b'affidavit u kopja awtentikata tan-Nutar Dr. William Azzopardi fol 36 u 37.

<sup>2</sup> Klawsola numru 6

<sup>3</sup> Ara kopja tal-estensjonijiet ezebiti mehmaza mal-affidavit tan-Nutar Dr. William Azzopardi a fol 39 *et seq* u deposizzjoni ta' James Mifsud (ex rappresentant tas-socjeta' konvenuta) a fol 33 u 34 tal-atti processwali.

Illi fl-udjenza tas-16 ta' Jannar, 2024, s-socjeta' konvenuta qablet li din il-Qorti tieghu konjizzjoni tal-Atti tal-Mandat 1374/2018 AE minflok ma dawn ikunu allegati bhala kopja stante li dawn huma voluminuzi. Ezaminati l-atti tal-Mandat 1374/2018 jirrizulta li dawn huma fl-ismijiet Tyrone Zerafa pro et noe et kontra Grandmasters Properties Ltd u li dawn jihsabu formanti parti mill-kawza 1072/18 TA (FD) fl-ismijiet John Carl Grech pro et noe et kontra Grandmasters Properties Ltd pendenti quddiem din il-Qorti diversament preseduta. Il-Mandat ta' Inibizzjoni appena msemmi inhareg sabiex is-socjeta' intimata tinzammi milli tbiegh, tneħhi, titrasferixxi jew tiddisponi *inter vivos* sew b'titolu oneruz jew gratuwitu, u b'mod partikolari l-proprjetaijiet elenkti fid-Dok TM1 liema dokument isemmi l-garxxijiet fil-kumpless The uses, Triq ta' Lanza, Zabbar fosthom dak numru 76. Oltre l-proprietajiet hemm imsemmija hemm ukoll indikat « *Kwalunkwe proprietajiet ohra immobigli appartenenti lill-kumpanija intimata – jew jikkoncedu xi dritt fuq l-istess, u dan bi kwalsiasi titolu, reali jew peronali, oneruz jew gratuwitu, a favur ta' kwalsiasi persuna ohra* ». Dan il-mandat, ossia r-rikors għal-hrug tal-mandat, kien intavolat fit-30 t'Awissu, 2018 ;

Illi minn ezami ta' dawk l-atti jidher li l-mandat inhareg fuq talba tas-sidien tal-blokkha The Muses Residence biex jikkawtelaw id-drittijiet tagħhom fuq l-allegazzjoni, kif esperita fir-rikors mahluf (kawza) li segwiet, li l-blokkha intiera hija aflitta minn difetti strutturali stante li mhix mibnija skond l-arti u s-sengħa. Ghalkemm din l-informazzjoni ma hija ta' ebda utilita ghall-kwistjoni hawn devoluta, dan qed ikun hawn senjalat ghall-kompletezza tal-kwadru ;

## **Il-Ligi :**

Il-pretensjoni tal-atturi hija regolata bl-artikolu 1357 tal-Kodici Civili, Kapitolu 16 tal-ligijiet ta' Malta li jipprovdi hekk :

**1357 (1) Il-wegħda ta' bejgh bi prezz determinat, jew bi prezz li għandu jigi stabbilit minn persuna wahda jew izjed bhalma jingħad fl-artikolu ta' qabel dan, ma titqiesx bejgh; izda, jekk tigi accettata, iggib, f'dak li wieghed, l-obbligu li jagħmel il-bejgh, jew, jekk il-bejgh ma jkunx jista' izjed isir, l-obbligu li jħallas id-danni lill-acċetant ;**

**(2) L-effett ta' din il-wegħda jispicca meta jaqghlaq iz-zmien miftiehem bejn il-partijiet għal hekk jew, jekk ma jkun hemm ebda ftehim bhal dak, meta jghaddu tliet xhur minn dak inhar li l-bejgh ikun jista' jsir, kemm il-darba l-accettant ma jsejjahx lil dak li wieghed, b'att gudizzjarju pprezentat qabel ma jghaddi z-zmien applikabbli kif intqal qabel, sabiex jagħmel il-bejgh, u kemm il-darba, fil-kaz li dak li wieghed jonqos li jagħmel hekk, it-talba b'rrikors guramentat sabiex titwettaq il-wegħda ma tigix ipprezentata fi zmien tletin jum minn meta jagħlaq l-imsemmi zmien.**

## **Ikkunsidrat :**

1. L-artikolu tal-Kodici Civili appena msemmi huwa mertu ta' diversi sentenzi tal-qrati tagħna minn fejn jemergi insenjament dwar iz-zmien li fih ghanda ssir l-ittra ufficċjali sabiex tinterrella lill-parti taddivjeni ghall-att finali u jekk din jehtieg li tkun notifikata jew le jekk hux sufficienti li tkun ipprezentata kif ukoll iz-zmien li fih jehtieg li din l-ittra tkun segwita b'rrikors mahluf.<sup>4</sup> Il-kwistjoni odjerna ma tirrikjedi ebda ezami f'dan ir-rigward ghaliex jirrizulta pacifikament mill-patti li l-konvenju kien imgedded diversi drabi

---

<sup>4</sup> Per exemplari ara sentenza rientri **E&V Petroni Limited vs Vicarist Limited 1074/2019 per Onor Imhallef Miriam Hayman 15.12.2021**

qabel l-iskadenza tieghu ghajr ghall-ahhar skadenza fejn allura r-rikorrenti ipprezentaw ittra ufficcjali li biha interpellaw lis-socjeta' konvenuta biex taddivjeni ghall-pubblikazzjoni tal-att finali u li fizzmien li trid il-ligi ressqu l-kawza odjerna. Is-socjeta' konvenuta ma ressjet ebda eccezzjoni f'dan ir-rigward u l-Qorti fliet l-atti sabiex tara jekk hemm xi nuqqas f'dan is-sens u rrizulta fin-negattiv ;

2. Il-kwistjoni kollha ghalhekk tippernja fuq il-fatt illi s-socjeta' konvenuta, skond hi, ma tistax tersaq ghall-bejgh tal-garage ghaliex hija inibita b'ordni tal-Prim'Awla tal-Qorti Civili milli tagħmel dan. Kif gia osservat *supra*, din il-Qorti ezaminat l-atti tal-mandat ta' inibizzjoni numru 1374/18 AE u ma hemm l-ebda dubju li l-garaxx in kwistjoni huwa kolpit fl-effetti tal-istess mandat. Issa, r-rikorrenti donnhom iridu jfissru li ma kien ux jafu bl-esistenza ta' dan il-mandat qabel dahlu għal din il-wegħeda li jixtru l-garaxx. Dan, pero', huwa kollu inutili għar-rizoluzzjoni tal-din il-kwistjoni. Fl-ewwel lok, il-mandat in kwistjoni kien intavolat fit-30 t'Awissu, 2018 filwaqt illi l-konvenju kien iffirmat fit-3 t'April, 2019 u r-rikorrenti kien ux jafu li hemm xi forma ta' kwistjoni pendenti fuq is-socjeta' konvenuta jew il-proprjeta' tagħha li magħha jagħmel dan il-garaxx. L-istess rikorrenti jammettu dan tant li kien mwieghda li l-kwistjoni pendenti kellha tinqata' fi zmien qasir ;
3. Oltre minn hekk, tajjeb li jkun osservat illi fuq il-konvenju ma thallas ebda depozitu u li l-prezz kellu jithallas fl-intier tieghu fuq l-att finali. Haga din li hi indikattiva tax-xjenza tar-rikorrenti. Fil-kontro-ezami tieghu, l-attur ammetta illi fid-data tal-konvenju kien mgharraf mis-socjeta' konvenuta illi kien hemm kwistjoni mal-

inkwilini kif ukoll li l-konvenju kien imgedded diversi drabi propju ghaliex il-kwistjoni mal-inkwilini ma kienitx għadha rizolta.

4. Illi l-oggezzjoni mressqa mis-socjeta' konvenuta għat-talba tar-rikorrenti hi *sic et simplicitur* li ma tistax tagħmel dan ghaliex hija legalment projbita milli tagħmel hekk proprju b'ordni tal-Qorti anke jekk għamlet diversi tentattivi sabiex tiskagħuni dan il-garaxx u proprjetajiet ohra li fuqhom hemm jew kien hemm konvenji ghall-bejgh tagħhom ;

5. Il-Qorti tqis illi r-raguni mressqa mis-socjeta' konvenuta hija wahda legittima stante li ma tistax tordna lis-socjeta' konvenuta tersaq ghall-bejgh tal-oggett meta hija espressament projbita milli tagħmel hekk b'ordni ta' Qorti. Issa ghalkemm dik l-ordni hija b'xi mod marbuta ma' kawza inizzjata minn terzi fuq mertu kompletament differenti, ma jidħirx li jkun għaqli li din il-Qorti takkorda t-talba tar-rikorrenti fuq kondizzjoni rizoluttiva fis-sens illi tordna li jsir il-bejgh wara li tghaddi in għidha tat-terzi u f'kaz li din ikollha eżitu pozzittiv fejn it-terzi jirri l-ġaxx l-għalli mill-effetti tal-mandat. Dik, fil-fehma tal-Qorti ma tkun twassal ghall-ebda rizoluzzjoni, anzi, toħloq kwistjoniet ohra ;

6. Għalhekk tqis illi r-raguni ghaliex is-socjeta' konvenuta ma tistax tersaq ghall-bejgh tal-garaxx hija wahda legittima u li kienet mgharufa lill-partijiet qabel ma dahlu fil-weġħda tal-bejgh u xiri tal-istess garaxx.

**Għal dawn ir-ragunijiet taqta' u tiddeciedi billi tilqa' l-eccezzjoni tas-socjeta' konvenuta u konsegwentement tichad it-talbiet tar-rikorrenti.**

**L-ispejjez tal-kawza għandhom ikunu sopportati mir-rikorrenti.**

---

Onor. Dr. Giovanni M Grixti  
Imħallef

---

Nicole Cini  
Deputat Registratur